

PJOTR TŠAIKOVSKI

# PATAROUVA

## Spader dam

LIBRETTO ALEKSANDR PUSHKININ KERTOMUKSEN MUKAAN MODEST TŠAIKOVSKI /  
LIBRETTO MODEST TJAJKOVSKIJ EFTER ALEKSANDR PUSJKIN

7.3.2007

15. esitys ensi-illan jälkeen  
15 föreställningen efter premiären

Ensi-ilta Suomen Kansallisoopperassa  
Premiär på Finlands Nationalopera  
15.1.2005



**OOPPERA**  
SUOMEN KANSALLISOOPPERA

PJOTR TŠAIKOVSKI

# PATAROUVA

## Spader dam

MUSIIKINJOHTO / DIRIGENT Eri Klas

OHJAUS / REGI Vilppu Kiljunen

LAVASTUS JA PUVUT / SCENOGRAFI OCH KOSTYMER Kimmo Viskari

VALAISTUKSEN SUUNNITTELU / LJUSPLANERING Mikki Kunttu

ÄÄNISUUNNITTELU / LJUDPLANERING Petteri Laukkanen

HERMAN Mika Pohjonen

LISA Olga Romanko

KREIVITÄR / GREVINNAN Erja Wimeri

TOMSKI Raimo Laukka

POLINA Monika-Evelin Liiv

JELETSKI Markus Nieminen

TSHEKALINSKI Ilkka Hämäläinen

SURIN Jaakko Hietikko

TSHAPLITSKI Petrus Schroderus

NARUMOV Kalevi Olli

SEREMONIAMESTARI / CEREMONIMÄSTAREN Eugen Antoni

LISAN KOTIOPETTAJATAR / LISAS GUVERNANT Kristina Haartti

MASHA Kaisa Hannula

Akrobaatit, tanssijat ja avustajat / Akrobater, dansare och statister  
Virve Balk, Jenny Björn, Laura Frösen, Karoliina Korhonen, Tuovi Rantanen,  
Reetta Rönkkö, Juha Ekorre, Sami Hiltunen, Esko Mäkelä, Marko Sunila

Suomen Kansallisoopperan kuoro / Finlands Nationaloperas kör  
Suomen Kansallisoopperan orkesteri / Finlands Nationaloperas orkester

Suomenkielinen käännös tekstityslaitteessa / Finsk text i textmaskinen **Jertta Ratia**  
English surtitles **Jaana Kuorinka**

Kaksi väliaikaa / Två pauser

Näytäntö päättyy n. klo 22.30 / Föreställningen slutar ca kl 22.30

Esityksen valokuvaaminen ja nauhoittaminen ehdottomasti kielletty  
Fotografering och bandinspelning under föreställning är icke tillåtet